

Соглашение об условиях использования онлайн-платформы АО «РОСКИНО»

Настоящее соглашение заключается между:

АО «РОСКИНО», юридическое лицо, зарегистрированное и действующее в соответствии с законодательством Российской Федерации, расположенное по адресу: пер. Калашный, д. 14, 125009 Москва, Россия, именуемое в дальнейшем «Администратор», в лице Генерального директора Е. Е. Марковой, действующего на основании Устава, с другой стороны, и

зарегистрированным Пользователем онлайн-портала www.rcw.online, с другой стороны,

в соответствии с действующим законодательством Российской Федерации заключили настоящее Соглашение на нижеследующих условиях:

Термины и определения, используемые в настоящем Соглашении:

Администратор онлайн-платформы – АО «РОСКИНО».

Личный кабинет – обособленный раздел портала, позволяющий пользователю управлять своей учетной записью.

Контент – аудиовизуальные произведения, постеры, трейлеры, логотипы, фотографии, информация, предоставленная для размещения с согласия правообладателей на онлайн-платформе.

Данные – размещаемая в личном кабинете информация о пользователе.

Пользователь – физическое лицо, представитель юридического лица, получивший в установленном порядке логин и пароль для пользования онлайн-порталом.

Пользовательское устройство (Воспроизводящее устройство, Пользовательское (оконечное) оборудование) – любое электронное устройство, в том числе

ROSKINO Online Platform Terms and conditions of Service

This agreement is entered into by and between:

The **ROSKINO open joint-stock company**, a legal entity registered and operating in accordance with the legislation of the Russian Federation, located at the address: Kalashny per., 14, 125009 Moscow, Russia, hereinafter referred to as the "Administrator", represented by General Director E. E. Markova, acting on the basis of the Charter, on the one part, and

a registered User of the www.rcw.online online portal, on the other part,

in accordance with the current legislation of the Russian Federation and on the following conditions:

Terms and definitions used in this Agreement:

The Administrator of the online platform - ROSKINO.

User account - a separate section of the portal allowing the user to manage their account settings.

Content - audiovisual works, posters, trailers, information provided for placement on the online platform with copyright holders' consent.

Personal data - information about the user contained in their account.

User - an individual or a representative of a legal entity who has received, in accordance with the established procedure, a username and password for using the online portal.

User device (Reproducing device, User (terminal) equipment) - any electronic device, including a computer with a monitor, a smartphone, a tablet, a game console as well as

<p>компьютер с монитором, смартфон, планшет, игровая приставка, а также любое устройство иного типа, подключаемое к сети Интернет с применением существующих технологий и стандартов связи – проводной (DSL, BroadBand/широкополосный интернет и др.) и беспроводной (Wi-Fi, 3G, 4G, LTE и др.). Список Пользовательских устройств и/или операционных систем, устанавливаемых на Пользовательских устройствах, поддерживаемых Клиентскими программами, определяется Администратором по собственному усмотрению.</p> <p>Онлайн-платформа (сайт) – https://rcw.online, в рамках которой пользователям (физические лица, использующие онлайн-платформу) будет предоставляться доступ к данным. Использование Онлайн-платформы регулируется настоящим Соглашением и иными применимыми документами Администратора.</p> <p>Территория – весь мир.</p>	<p>any other type of device connected to the Internet through the existing technologies and communication standards - wired (DSL, broadband Internet, etc.) and wireless (Wi-Fi, 3G, 4G, LTE, etc.). The list of User Devices and/or operating systems installed on User Devices supported by client software is determined by the Administrator at its sole discretion.</p> <p>Online platform (website) - https://rcw.online through which users (individuals using the Online Platform) will be provided with access to data. The use of the Online Platform is governed by this Agreement and other applicable documents of the Administrator.</p> <p>Territory - the whole world.</p>
<p>1. ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ</p> <p>1.1. Настоящее Соглашение об условиях использования онлайн-платформы АО «РОСКИНО» (далее – «Соглашение») заключается в целях регулирования взаимных обязательств сторон.</p> <p>1.2. Пользование онлайн-порталом означает безоговорочное согласие Пользователя с настоящим Соглашением, указанными в нем условиями обработки его данных. В случае несогласия с этими условиями Пользователь должен воздержаться от пользования Онлайн-платформой.</p> <p>1.3. Все права на Онлайн-платформу защищены, и их нарушение преследуется в соответствии с законодательством Российской Федерации.</p> <p>1.4. Текст Соглашения, постоянно размещенный в сети Интернет по адресу www.rcw.online содержит все условия использования Онлайн-платформы и является предложением Администратора каждому Пользователю использовать Онлайн-платформу, на указанных в тексте</p>	<p>1. GENERAL PROVISIONS</p> <p>1.1. This Agreement on the ROSKINO online platform terms of use (hereinafter referred to as the “Agreement”) is concluded in order to regulate the mutual obligations of the parties.</p> <p>1.2. The use of the online portal means the User's unconditional consent to this Agreement and to the terms of processing their personal data specified therein. In they disagree with these terms, the User must refrain from using the Online Platform.</p> <p>1.3. All rights to the Online Platform are protected, and their violation is prosecuted in accordance with the legislation of the Russian Federation.</p> <p>1.4. The text of the Agreement posted online at www.rcw.online contains all the terms of use of the Online Platform and constitutes an offer from the Administrator to every User to use the Online Platform on the terms specified in the text of the Agreement. Thus, in accordance with the provisions of paragraph 2 of Article 437 of the Civil Code</p>

<p>Соглашения условиях. Таким образом, в соответствии с положениями пункта 2 статьи 437 Гражданского кодекса Российской Федерации, текст Соглашения является публичной офертой.</p> <p>1.5. В соответствии с пунктом 3 статьи 438 Гражданского кодекса Российской Федерации, надлежащим акцептом этой оферты считается использование Онлайн-платформы зарегистрированным пользователем, включая просмотр и размещения информации на Онлайн-платформе и иные действия.</p> <p>1.6. Стороны соглашаются, что Соглашение может быть изменено Администратором в одностороннем порядке путем размещения обновленного текста Соглашения на Онлайн-платформе.</p> <p>1.7. Пользователь подтверждает свое согласие с изменениями условий Соглашения путем использования Онлайн-платформы. При несогласии с измененной версией Соглашения, Пользователь прекращает пользование Онлайн-платформой.</p> <p>1.8. Онлайн-платформа предназначена для публикации и получения зарегистрированным пользователем информации о компаниях, проектах и профессионалах индустрии. Администратор предоставляет зарегистрированным пользователям возможность размещать на Онлайн-платформе посредством своих личных кабинетов и регистрационной формы информацию для публикации в специальном разделе для зарегистрированных пользователей, а также для представления краткой информации в специальных виджетах на открытых страницах портала. За достоверность и актуальность размещаемых в личных кабинетах сведений несет ответственность зарегистрированный Пользователь соответствующего Личного кабинета.</p> <p>1.9. В случае размещения Пользователем в личном кабинете Онлайн-платформы</p>	<p>of the Russian Federation, the text of the Agreement is a public offer.</p> <p>1.5. In accordance with paragraph 3 of Article 438 of the Civil Code of the Russian Federation, this public offer is considered accepted if a registered user uses the Online Platform, including viewing and posting information on the Online Platform and performing other actions.</p> <p>1.6. The parties agree that the Administrator can unilaterally amend the Agreement by posting an updated version of the Agreement on the Online Platform.</p> <p>1.7. The User confirms their consent to amendments to the terms of the Agreement by using the Online Platform. If the User disagrees with the modified version of the Agreement, the User stops using the Online Platform.</p> <p>1.8. The Online Platform is designed for registered users to publish and access information about companies, projects and industry professionals. The Administrator provides registered users with the opportunity to post on the Online Platform - via their user accounts and a registration form - information for publication in the section of the website for registered users, as well as brief information for publication in the special widgets on the portal's open pages. Responsibility for the accuracy and relevance of the information posted in user accounts is borne by the registered User of the relevant User Account.</p> <p>1.9. If the User posts in their user account on the Online Platform data on behalf of a third</p>
---	--

данных от имени третьего лица, Пользователь несет ответственность за получение всех необходимых разрешений и согласий (в том числе согласий на обработку персональных данных) от третьего лица, информация о котором заносится в личный кабинет.

2. ПОРЯДОК ПОЛЬЗОВАНИЯ ОНЛАЙН ПЛАТФОРМОЙ

- 2.1. Администратор предоставляет доступ к Онлайн-платформе пользователю по логину и паролю (уникальная комбинация из слов, цифр и знаков, позволяющая Пользователю получить доступ ко всем возможностям Онлайн-платформы).
- 2.2. Пользователь не вправе предоставлять доступ по своему логину и паролю иным лицам.
- 2.3. Пользователь обязуется:
 - Принимать надлежащие меры для обеспечения сохранности регистрационных данных (имени пользователя и пароля или иных данных, предусмотренных в рамках Сервиса) и нести ответственность за все действия, совершенные с использованием его регистрационных данных. Пользователь обязан незамедлительно уведомить Администратора о любых случаях доступа к Онлайн-платформе третьими лицами с использованием его регистрационных данных. Пользователь не имеет права передавать, уступать, продавать, передавать в пользование и т.п. свои регистрационные данные третьим лицам без согласия Администратора;
 - Воздерживаться от осуществления действий, направленных на дестабилизацию работы Онлайн-платформы, осуществления попыток несанкционированного доступа к Онлайн-платформе, размещенному контенту, а также от осуществления любых иных действий, нарушающих

party, the User is responsible for obtaining all the necessary permissions and consents (including consents to the processing of personal data) from the third party whose information is entered into the user account.

2. USE OF THE ONLINE PLATFORM

- 2.1. The Administrator provides the User with access to the Online Platform through a login and password (a unique combination of words, numbers and symbols that allows the User to access all the features of the Online Platform).
- 2.2. The User does not have the right to provide access to their login and password details to any other persons.
- 2.3. The User undertakes to:
 - Take appropriate measures to ensure the security of registration data (username and password or other data envisaged within the Online Platform) and be responsible for all actions performed with the use of their registration data. The User must immediately notify the Administrator of any instances of third parties gaining access to the Online Platform using the User's registration data. The User does not have the right to transfer, assign, sell, transfer for use, etc. their registration data to third parties without the Administrator's consent;
 - Refrain from taking actions aimed at destabilising the operation of the Online Platform, from attempting unauthorised access to the Online Platform and posted content, and from performing any other actions that violate the rights of the Administrator and/or third parties;

права Администратора и/или третьих лиц;

- Не совершать действий, направленных на введение Администратора в заблуждение.

2.4. Администратор не несет ответственности за любые убытки, включая реальный ущерб, упущенную выгоду, прямые и косвенные убытки, потерю прибыли, в том числе связанные с использованием, утратой возможности эксплуатации, утратой данных, халатности или иных обстоятельств, имеющих отношение или возникающих из использования Онлайн-платформы. Администратор не гарантирует бесперебойную работу сайта, отсутствие системных ошибок и обязательное их исправление, отсутствие вирусов на сайте и сервере, а также функциональность, точность и достоверность материалов.

2.5. Администратор не несет ответственности за любые ошибки, упущения, прерывания, удаление, дефекты, задержку в обработке или передаче данных, сбое линий связи, кражу, уничтожение или неправомерный доступ третьих лиц к результатам интеллектуальной деятельности, размещенным на Онлайн-платформе. Администратор не отвечает за любые технические сбои или иные проблемы любых телефонных сетей или служб, компьютерных систем, серверов или провайдеров, компьютерного или телефонного оборудования, программного обеспечения, сбоев сервисов электронной почты или скриптов по техническим причинам. Также Администратор не отвечает за соответствие Сервиса целиком или его частей (служб) ожиданиям Пользователя, безошибочную и бесперебойную работу Онлайн-платформы, любые убытки, возникшие у Пользователя по причинам, связанным с техническими сбоями аппаратного или программного обеспечения.

- Not to take actions aimed at misleading the Administrator.

2.4. The Administrator is not liable for any losses, including real damage, foregone benefits, direct and indirect losses, loss of profits, including those related to the use, loss of use, loss of data, negligence or other circumstances related to or arising from the use of the Online Platform. The Administrator does not guarantee the smooth operation of the website, the absence of system errors and their unfailing rectification, the absence of viruses on the website and the server, or the functionality, accuracy and reliability of the materials.

2.5. The Administrator is not liable for any errors, omissions, interruptions, deletions, defects, delays in the processing or transmission of data, communication failures, theft, destruction or third-party unauthorised access to intellectual property posted on the Online Platform. The Administrator is not liable for any technical failures or other problems of any telephone networks or services, computer systems, servers or providers, computer or telephone equipment, software, technical failures of email services or scripts. Also, the Administrator is not responsible for the Online Platform as a whole or its parts (services) being in line with the User's expectations, the error-free and uninterrupted operation of the Online Platform, any losses incurred by the User in connection with technical failures of hardware or software.

<p>2.6. Администратор не несет ответственности за любой ущерб электронным устройствам Пользователя или иного лица, мобильным устройствам, любому другому оборудованию или программному обеспечению, вызванный или связанный с использованием Онлайн-платформы.</p> <p>2.7. Ни при каких обстоятельствах Администратор не несет ответственность перед Пользователем или любыми третьими лицами за любой прямой, косвенный, неумышленный ущерб, включая упущенную выгоду или потерянные данные, вред чести, достоинству или деловой репутации, вызванные в связи с использованием Онлайн-платформы или размещенным на ней контентом.</p> <p>2.8. Администратор обязуется обеспечивать техническую возможность получения Пользователем доступа к Онлайн-платформе в пределах Территории в порядке, определенном настоящим Соглашением.</p> <p>2.9. Онлайн-платформа доступна на территории всего мира.</p> <p>2.10. Администратор вправе на свое усмотрение ограничить или полностью заблокировать доступ Пользователя к использованию Онлайн-платформы (или к использованию определенных функциональных возможностей Онлайн-платформы, если это возможно технологически) при нарушении настоящего Соглашения, либо применить к Пользователю иные меры с целью соблюдения требований законодательства, прав и законных интересов Администратора и третьих лиц.</p>	<p>2.6. The Administrator is not liable for any damage to the electronic devices of the User or any other person, mobile devices, any other equipment or software caused by or associated with the use of the Online Platform.</p> <p>2.7. Under no circumstances will the Administrator be liable to the User or any third parties for any direct, indirect, or accidental damage, including lost profits or lost data, or defamation caused in connection with the use of the Online Platform or content posted on it.</p> <p>2.8. The Administrator undertakes to ensure the technical capability for the User to have access to the Online Platform within the Territory and as stipulated in this Agreement.</p> <p>2.9. The Online Platform is available worldwide.</p> <p>2.10. The Administrator has the right, at its discretion, to restrict or completely block the User's access to the Online Platform (or certain functionalities of the Online Platform, technology permitting) in the event of a violation of this Agreement, or to apply other measures to the User in order to ensure compliance with the law, the rights and legal interests of the Administrator and third parties.</p>
<p>3. ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНЫЕ ПРАВА И ТОВАРНЫЕ ЗНАКИ</p>	<p>3. INTELLECTUAL RIGHTS AND TRADEMARKS</p>
<p>3.1. Весь используемый и размещенный на Онлайн-платформе Контент (результаты интеллектуальной деятельности) является интеллектуальной собственностью их законных правообладателей и охраняются законодательством об интеллектуальной</p>	<p>3.1. All Content (intellectual property) used and posted on the Online Platform is the intellectual property of its legal copyright holders and is protected by the laws of the Russian Federation on intellectual property and the relevant international legal conventions. Any use of the intellectual</p>

собственности Российской Федерации, а также соответствующими международными правовыми конвенциями. Любое использование размещенных на Онлайн-платформе результатов интеллектуальной деятельности (в том числе, но не ограничиваясь, элементов визуального оформления, символики, текстов, графических изображений, иллюстраций, фото, видео, программ, музыки, и других объектов) без разрешения законного правообладателя является незаконным и может послужить причиной для судебного разбирательства и привлечения нарушителей к гражданско-правовой, административной и уголовной ответственности в соответствии с законодательством Российской Федерации.

3.2. Доступ к Контенту (результатам интеллектуальной деятельности), размещенному на Онлайн-платформе предоставляется Администратором исключительно для ознакомительных целей для последующей покупки/продажи контента (путем заключения соответствующих договоров с правообладателями), без права на воспроизведение (в том числе копирование/загрузку) указанных результатов интеллектуальной деятельности в память Пользовательских устройств, а также без права на иное использование указанных результатов интеллектуальной деятельности, не указанное в настоящем Соглашении.

4. ДАННЫЕ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМЫЕ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ

4.1. Персональная информация, размещаемая Пользователем в личном кабинете:

- контактные данные, например, имя, адрес электронной почты, почтовый адрес, профиль в социальных сетях, фотографии и номер телефона;

property posted on the Online Platform (including, but not limited to, elements of visual design, symbols, texts, graphics, illustrations, photos, videos, software, music, and other assets) without the permission of the legal copyright holder is illegal and may serve as grounds for litigation and bringing violators to civil, administrative and criminal liability in accordance with the laws of the Russian Federation.

3.2. Access to the Content (intellectual property) posted on the Online platform is provided by the Administrator solely for information purposes for the subsequent purchase/sale of the Content (through signing the relevant agreements with copyright holders), without reproduction rights (including copying/downloading) the said intellectual property on to User Devices, and also without the right to other use of the said intellectual property that is not specified in this Agreement.

4. DATA PROVIDED BY THE USER

4.1. Personal information posted by the User in their account:

- contact details such as name, email address, postal address, social media accounts and phone number;

- данные для входа в учетную запись, такие как имена пользователей и пароли, подсказки к паролю и аналогичная информация о безопасности;
- прочие данные учетной записи или регистрации, данные профиля, например, данные об образовании, занятости и профессиональной подготовке, а также фотографии;
- комментарии, отзывы и другую информацию, которую пользователь предоставляет Администратору, в том числе информацию и сообщения, которые пользователь отправляет в службу поддержки клиентов, запись на встречи и другую информацию, которой пользователь хочет поделиться с участниками сервиса, его посетителями, партнерами и другими лицами;
- предпочтения в отношении интересов и взаимодействия, включая подбор потенциальных партнеров и планирование встреч с ними, а также выбор сетей деловых контактов/связей и предпочитаемого языка.
- данные для проверки или дополнения имеющейся информации.

4.2. Данные, полученные при использовании Онлайн-платформы

На Онлайн-платформе может автоматически собираться информация о том, как пользователь и пользовательское устройство взаимодействует с Онлайн-платформой, включая:

- информацию о компьютере, устройстве и подключении, например, IP-адрес, типе и версии браузера, операционной системе, платформе и другом программном обеспечении Пользователя, установленном на устройстве, уникальном идентификаторе

- account login details such as usernames and passwords, password prompts and similar security information;
- other account or registration data, profile data, such as education, employment and training data, and photographs;
- comments, feedback and other information that the User provides to the Administrator, including information and messages that the User sends to customer support, appointments and other information that the User wants to share with service members, visitors, partners and others ;
- preferences in terms of interests and interactions, including selection of potential partners and making appointments with them, as well as the choice of business networks/connections and preferred language;
- data for verifying or supplementing the available information.

4.2. Data obtained when using the Online Platform

The Online Platform can automatically collect information about how the User and User Device interact with the Online Platform, including:

- information about the computer, device and connection, such as IP address, browser type and version, operating system, platform and other software installed on the User's device, unique device identifier and other technical identifiers, error reports and performance data;

устройства и других технических идентификаторах, отчеты об ошибках и данные о производительности;

- данные об использовании, например, используемые функции, выбранные параметры, URL-адрес потока данных, включая отметку даты и времени, страницы ссылок и выхода, и страницы, посещенные с помощью Онлайн-платформы;
- для Сервисов, основанных на определении местоположения Пользователя

Администратор собирает эти данные через электронные серверы, а также использует файлы cookie и другие технологии. Пользователь может контролировать файлы cookie с помощью настроек браузера и других инструментов. Тем не менее, если Пользователь решает заблокировать определенные файлы cookie, он не сможет зарегистрироваться, войти в систему или получить доступ к определенным частям или использовать все функции Онлайн-платформы. Более подробная информация содержится в уведомление об использовании файлов cookie на Онлайн-платформе.

5. СОГЛАСИЕ НА ОБРАБОТКУ ДАННЫХ

5.1. Настоящим Пользователь предоставляет согласие Администратору на размещение на онлайн-портале своих данных (в том числе персональных), перечень которых указан в Разделе 4 Соглашения, и соглашается, что указанные данные будут доступны исключительно другим зарегистрированным пользователям Онлайн-платформы.

5.2. Нажимая кнопку «Согласен» после заполнения/подтверждения информации в Личном кабинете Пользователь подтверждает согласие на размещение на онлайн-портале своих данных (в том числе

- usage data, such as features used, options selected, URL of the data stream including date and time stamp, links and exit pages, and pages visited using the Online Platform;
- for Services based on establishing the User's location

The Administrator collects these data through electronic servers, and through the use of cookies and other technologies. The User can control cookies through browser settings and other tools. However, if the User chooses to block certain cookies, they will not be able to register, log in or access certain parts or use all the functions of the Online Platform. For more information, see the Online Platform cookie notice.

5. CONSENT TO PERSONAL DATA PROCESSING

5.1. The User hereby gives their consent to the Administrator to post on the online portal their data (including personal data) listed in Section 4 of this Agreement, and agrees that the said data will be available only to other registered users of the Online Platform.

5.2. By clicking the "Agree" button after filling in/confirming information in their Account, the User confirms their consent for their data (including personal data) to be posted on the

персональных данных). Указанной действие приравнивается к собственноручной подписи пользователя.

5.3. Пользователь настоящим уведомлен, понимает и соглашается с тем, что Администратор может собирать и использовать по своему усмотрению статистические данные об использовании Онлайн-платформы Пользователем без получения дополнительного согласия.

5.4. Администратор принимает необходимые и достаточные организационные и технические меры для защиты персональной информации Пользователя от неправомерного или случайного доступа, уничтожения, изменения, блокирования, копирования, распространения, а также от иных неправомерных действий с ней третьих лиц.

5.5. Предоставленное в соответствии с настоящим Соглашением согласие на обработку данных действует бессрочно.

5.6. Если Пользователь намерен отозвать свое согласие на обработку данных, пользование Онлайн-платформой прекращается. Пользователь направляет на электронную почту info@rcw.online соответствующее обращение в произвольной форме о желании прекратить пользоваться сервисом и удалении своей учетной записи.

6. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

6.1. Пользователь может получить любые разъяснения по интересующим вопросам, касающимся обработки его персональных данных, обратившись к Администратору с помощью электронной почты info@rcw.online.

6.2. Настоящее Соглашение может быть изменено Администратором без какого-либо специального

online portal. The said action is equated to the User's handwritten signature.

5.3. The User is hereby notified, understands and agrees that the Administrator can collect and use, at its discretion, statistical data on the use of the Online Platform by the User without obtaining additional consent.

5.4. The Administrator takes the necessary and sufficient organisational and technical measures to protect the User's personal data from unauthorised or accidental access, destruction, modification, blocking, copying, distribution, or from other illegal actions with it by third parties.

5.5. The consent to the processing of personal data provided in accordance with this Agreement is valid for an indefinite period.

5.6. If the User intends to withdraw their consent to the processing of personal data, their use of the Online Platform is terminated. The User emails the relevant notice of their desire to stop using the service and delete their account.

6. FINAL PROVISIONS

6.1. The User can receive any clarifications on any queries regarding the processing of their personal data by contacting the Administrator by email at info@rcw.online.

6.2. This Agreement can be amended by the Administrator without any special notice. The new version of the Agreement comes into

<p>уведомления, новая редакция Соглашения вступает в силу с момента его размещения в сети Интернет на странице по адресу https://rcw.online</p> <p>6.3. Актуальная версия Соглашения в свободном доступе расположена в сети Интернет по адресу https://rcw.online/terms_and_conditions.pdf</p> <p>6.4. К настоящему Соглашению и отношениям по использованию Онлайн платформы подлежит применению право Российской Федерации. Любые претензии или иски, возникающие из настоящего Соглашения, должны быть поданы и рассмотрены в суде по месту нахождения Администратора.</p> <p>6.5. Настоящее Соглашение составлено на русском и английском языках. В случае противоречия преимущественную силу имеет текст на русском языке.</p>	<p>force from the moment it is posted online at: https://rcw.online.</p> <p>6.3. The current version of the Agreement is freely available online at https://rcw.online/terms_and_conditions.pdf</p> <p>6.4. This Agreement and relations arising from the use of the Online Platform are governed by the laws of the Russian Federation. Any claims or lawsuits arising out of this Agreement must be filed and considered in court at the Administrator's location.</p> <p>6.5. This Agreement is drawn up in Russian and English. In the event of a conflict, the Russian text shall prevail.</p>
--	--